

- 【送り状の有効期間について】

Customs declaration: 1 Please enclose in the pouch

[illegible]

INVOICE

1枚目/1枚中

インボイス作成日(Date) : 2024 / 04 / 24

作成地(Place) :Tokyo

ご依頼主 (Sender): Japan Boy (Vibex Seiyaku) Japan Boy (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8028-0952 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN315835234JP 送達手段 (Shipped Per) : E M S 支払い条件 (Terms of Payment): 備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other)
お届け先 (Addressee): Seol Kyeong-hee Seol Kyeong-hee Room 101, Building 101, Hwanghak Koaru, 30, Nangye-ro 11-gil, Jung-gu, Seoul (Hwanghak-dong, Hwanghak-dong Koaru) 04575, KOREA TEL 010-2218-1757 FAX 010-2218-1757	Invoice No.

[illegible]

F.O.B. JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

総重量 (Gross weight) g :

署名(Signature)

ナナ	一	二	三	四	五	六	七	八	九	十	十一	十二	十三	十四	十五	十六	十七	十八	十九	二十	二十一	二十二	二十三	二十四	二十五	二十六	二十七	二十八	二十九	三十	三十一	三十二	三十三	三十四	三十五	三十六	三十七	三十八	三十九	四十	四十一	四十二	四十三	四十四	四十五	四十六	四十七	四十八	四十九	五十	五十一	五十二	五十三	五十四	五十五	五十六	五十七	五十八	五十九	六十	六十一	六十二	六十三	六十四	六十五	六十六	六十七	六十八	六十九	七十	七十一	七十二	七十三	七十四	七十五	七十六	七十七	七十八	七十九	八十	八十一	八十二	八十三	八十四	八十五	八十六	八十七	八十八	八十九	九十	九十一	九十二	九十三	九十四	九十五	九十六	九十七	九十八	九十九	一百
----	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	----

- 【送り状の有効期間について】

Customs declaration: 1 Please enclose in the pouch

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2024 / 04 / 24
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8094-1892 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN316687090JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件 (Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Hyunji Kim Hyunji Kim 2nd floor, 19, Bakseok-ro 72beon-gil, Jungwon-gu, Seongnam-si, Gyeonggi-do (Sangdaewon-dong) 13235, KOREA TEL 010-7713-7886 FAX 010-7713-7886	備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Cosmetic Shampoo			3	USD 1.92	USD 5.76
総合計 (Total)			3		USD 5.76

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)



ご依頼主控え (Sender's Copy①)



* E N 3 1 6 6 8 7 0 9 0 J P *

JAPAN 職権により開くことがあります
May be opened officially

JP JAPAN POST

お問い合わせ番号
(item number) EN 316 687 090 JP

From(Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年(Year) 月(Month) 日(Date) 2024 04 24		損害要償額		郵便料金		諸料金	
Vibex Pharmaceutical Official Mall(Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		Postal Code 135-0064 JAPAN		TEL +82-70-8094-1892 FAX		合計金額 Postage Paid			
To (Addressee) Name & Address		総重量 Total gross weight g		内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number		内容品の原産国 Country of origin of goods	
Hyunji Kim Hyunji Kim 2nd floor, 19, Bakseok-ro 72beon-gil, Jungwon-gu, Seongnam-si, Gyeonggi-do (Sangdaewon-dong)		19, Bakseok-ro 72beon-gil, Jungwon-gu, Seongnam-si, Gyeonggi-do (Sangdaewon-dong)		Cosmetic Shampoo		3		USD5.76	
Postal Code 13235		Country KOREA		内容品の個数 Number of items contained		正味重量 Net weight g		内容品の価格 Value	
				3				USD5.76	
TEL 010-7713-7886		FAX 010-7713-7886		内容品の種類 Contents type		TEL 010-7713-7886		FAX 010-7713-7886	
				☐ 贈物 Gift		☐ 商品見本 Commercial sample			
				☒ 販売品 Sale of goods		☐ その他 Others			
				☐ 返送品 Returned goods		☐ 書類 Documents			
日本円換算合計 (円) Total Value		576 Yen		No commercial value for customs purpose only.					
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があります。同意します。 (checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.)		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces					
ご依頼主控えへの署名は不要です				番目 Total number of pieces					
				個中					

✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。		Country KOREA		日付印 Date Stamp	
Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		JAPAN		FAX	
135-0064		TEL +82-70-8094-1892			
【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。					



* E N 3 1 6 6 8 7 0 9 0 J P *

お問い合わせ番号 (item number) : EN 316 687 090 JP

✂ 切り離し後、両用紙とともに郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受付局控 (Post office's copy)		Country KOREA		日付印 Date Stamp	
Vibex Pharmaceutical Official Mall(Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		JAPAN		FAX	
135-0064		TEL +82-70-8094-1892			
内容品詳細 Cosmetic Shampoo		HSコード		FAX 010-7713-7886	
3		USD5.76		TEL 010-7713-7886	
総重量 Total gross weight g		3		郵便料金 (円) Postage Paid	
USD5.76				TEL 010-7713-7886	
内容品の種類 Contents type		TEL 010-7713-7886		FAX 010-7713-7886	
☐ 贈物 Gift		☐ 商品見本 Commercial sample			
☒ 販売品 Sale of goods		☐ その他 Others			
☐ 返送品 Returned goods		☐ 書類 Documents			
日本円換算合計 (円) Total Value		576 Yen		No commercial value for customs purpose only.	
No commercial value for customs purpose only.					



* E N 3 1 6 6 8 7 0 9 0 J P *

内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があります。同意します。

受付局控

10年保存

Customs declaration: 1 Please enclose in the pouch

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2024 / 04 / 24
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8094-1892 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN316611935JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件 (Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Solhee Shin Solhee Shin 1310-3102, 30, Pangyowon-ro 82beon-gil, Bundang-gu, Seongnam-si, Gyeonggi-do (Unjung-dong, Sanunmaeul 13 Complex Apartment) 13540, KOREA TEL 010-8625-1486 FAX 010-8625-1486	備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			7	USD 3.96	USD 27.72
総合計 (Total)			7		USD 27.72

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)

Vibex Pharmaceutical Official Mail (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mail Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		JAPAN		EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。	
TEL +82-70-8094-1892		FAX		Country KOREA	
【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。		JAPAN		日付印 Date Stamp	
Vibex Pharmaceutical Official Mail (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mail Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		JAPAN		* E N 3 1 6 6 1 1 9 3 5 J P *	
お 届 け 先		お 届 け 先		お 届 け 先	
Vibex Pharmaceutical Official Mail (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mail Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		JAPAN		Solhee Shin Solhee Shin 1310-3102, 30, Pangyowon-ro 82beon-gil, Burdang-gu, Seongnam-si, Gyeonggi-do (Unjung-dong, Sanunmaeul 13 Complex Apartment) Postal Code 13540	
135-0064		FAX		Country KOREA	
TEL +82-70-8094-1892		FAX		TEL 010-8625-1486 FAX 010-8625-1486	
内容品詳細		H Sコード		原産国	
Health food		7		7	
正味重量		価格		換算要領額 (円)	
US\$27.72		US\$27.72		郵便料金 (円) 送料金 (円)	
梱包		商品見本		円 (yen)	
輸用品		その他		合計 (円) (Postage)	
運送品		書類		円 (yen)	
日本円換算額合計 (円)		2772		受付日付印 Date Stamp	
No commercial value for customs purpose only.		2772		2772	
* E N 3 1 6 6 1 1 9 3 5 J P *		* E N 3 1 6 6 1 1 9 3 5 J P *		* E N 3 1 6 6 1 1 9 3 5 J P *	
Vibex Pharmaceutical Official Mail (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mail Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		JAPAN		お 届 け 先	
135-0064		FAX		Country KOREA	
TEL +82-70-8094-1892		FAX		TEL 010-8625-1486 FAX 010-8625-1486	
内容品詳細		H Sコード		原産国	
Health food		7		7	
正味重量		価格		換算要領額 (円)	
US\$27.72		US\$27.72		郵便料金 (円) 送料金 (円)	
梱包		商品見本		円 (yen)	
輸用品		その他		合計 (円) (Postage)	
運送品		書類		円 (yen)	
日本円換算額合計 (円)		2772		受付日付印 Date Stamp	
No commercial value for customs purpose only.		2772		2772	
* E N 3 1 6 6 1 1 9 3 5 J P *		* E N 3 1 6 6 1 1 9 3 5 J P *		* E N 3 1 6 6 1 1 9 3 5 J P *	
Vibex Pharmaceutical Official Mail (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mail Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		JAPAN		お 届 け 先	
135-0064		FAX		Country KOREA	
TEL +82-70-8094-1892		FAX		TEL 010-8625-1486 FAX 010-8625-1486	
内容品詳細		H Sコード		原産国	
Health food		7		7	
正味重量		価格		換算要領額 (円)	
US\$27.72		US\$27.72		郵便料金 (円) 送料金 (円)	
梱包		商品見本		円 (yen)	
輸用品		その他		合計 (円) (Postage)	
運送品		書類		円 (yen)	
日本円換算額合計 (円)		2772		受付日付印 Date Stamp	
No commercial value for customs purpose only.		2772		2772	
* E N 3 1 6 6 1 1 9 3 5 J P *		* E N 3 1 6 6 1 1 9 3 5 J P *		* E N 3 1 6 6 1 1 9 3 5 J P *	
Vibex Pharmaceutical Official Mail (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mail Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		JAPAN		お 届 け 先	
135-0064		FAX		Country KOREA	
TEL +82-70-8094-1892		FAX		TEL 010-8625-1486 FAX 010-8625-1486	
内容品詳細		H Sコード		原産国	
Health food		7		7	
正味重量		価格		換算要領額 (円)	
US\$27.72		US\$27.72		郵便料金 (円) 送料金 (円)	
梱包		商品見本		円 (yen)	
輸用品		その他		合計 (円) (Postage)	
運送品		書類		円 (yen)	
日本円換算額合計 (円)		2772		受付日付印 Date Stamp	
No commercial value for customs purpose only.		2772		2772	
* E N 3 1 6 6 1 1 9 3 5 J P *		* E N 3 1 6 6 1 1 9 3 5 J P *		* E N 3 1 6 6 1 1 9 3 5 J P *	
Vibex Pharmaceutical Official Mail (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mail Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		JAPAN		お 届 け 先	
135-0064		FAX		Country KOREA	
TEL +82-70-8094-1892		FAX		TEL 010-8625-1486 FAX 010-8625-1486	
内容品詳細		H Sコード		原産国	
Health food		7		7	
正味重量		価格		換算要領額 (円)	
US\$27.72		US\$27.72		郵便料金 (円) 送料金 (円)	
梱包		商品見本		円 (yen)	
輸用品		その他		合計 (円) (Postage)	
運送品		書類		円 (yen)	
日本円換算額合計 (円)		2772		受付日付印 Date Stamp	
No commercial value for customs purpose only.		2772		2772	
* E N 3 1 6 6 1 1 9 3 5 J P *		* E N 3 1 6 6 1 1 9 3 5 J P *		* E N 3 1 6 6 1 1 9 3 5 J P *	
Vibex Pharmaceutical Official Mail (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mail Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		JAPAN		お 届 け 先	
135-0064		FAX		Country KOREA	
TEL +82-70-8094-1892		FAX		TEL 010-8625-1486 FAX 010-8625-1486	
内容品詳細		H Sコード		原産国	
Health food		7		7	
正味重量		価格		換算要領額 (円)	
US\$27.72</					

- 山折り後、専用パウチに入れてください

Customs declaration: ☐ Please enclose in the pouch

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2024 / 04 / 24
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8094-1892 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN316616062JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件 (Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Kim Yun-seon Kim Yun-seon Room 1403, Building 107, 49, Samseonghyeon-ro 91-gil, Gyeongsan-si, Gyeongsangbuk-do (Sadong, Sadong District 2 Hwaseong Park Dream) 38600, KOREA TEL 010-5370-5475 FAX 010-5370-5475	備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			7	USD 1.98	USD 13.86
総合計 (Total)			7		USD 13.86

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)

Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		JAPAN	
TEL +82-70-8094-1892		FAX	
135-0064			
EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。		Country KOREA	
日付印 Date Stamp			
【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。			
お送り先 Kim Yun-seon Kim Yun-seon Room 1403, Building 107, 49, Samseonghyeon-ro 91-gil, Gyeongseong-si, Gyeongseongbuk-do (Sadong, Sadong District 2 Hwaseong Park Dream) Postal Code 38600		お送り先 Kim Yun-seon Kim Yun-seon Room 1403, Building 107, 49, Samseonghyeon-ro 91-gil, Gyeongseong-si, Gyeongseongbuk-do (Sadong, Sadong District 2 Hwaseong Park Dream) Postal Code 38600	
Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		JAPAN	
TEL +82-70-8094-1892		FAX	
135-0064			
内容品詳細 Health food		HSコード	
数量 7		価格 USD13.96	
原産国		正味重量	
税額		商品見本 ☐ 贈物 ☐ 商品見本	
		☒ 贈品 ☐ その他	
		☐ 送品 ☐ 書籍	
		日本円換算額合計 (円) 1386	
		No commercial value for customs purpose only.	
内容品詳細 Health food		HSコード	
数量 7		価格 USD13.96	
原産国		正味重量	
税額		商品見本 ☐ 贈物 ☐ 商品見本	
		☒ 贈品 ☐ その他	
		☐ 送品 ☐ 書籍	
		日本円換算額合計 (円) 1386	
		No commercial value for customs purpose only.	
内容品詳細 Health food		HSコード	
数量 7		価格 USD13.96	
原産国		正味重量	
税額		商品見本 ☐ 贈物 ☐ 商品見本	
		☒ 贈品 ☐ その他	
		☐ 送品 ☐ 書籍	
		日本円換算額合計 (円) 1386	
		No commercial value for customs purpose only.	
内容品詳細 Health food		HSコード	
数量 7		価格 USD13.96	
原産国		正味重量	
税額		商品見本 ☐ 贈物 ☐ 商品見本	
		☒ 贈品 ☐ その他	
		☐ 送品 ☐ 書籍	
		日本円換算額合計 (円) 1386	
		No commercial value for customs purpose only.	
内容品詳細 Health food		HSコード	
数量 7		価格 USD13.96	
原産国		正味重量	
税額		商品見本 ☐ 贈物 ☐ 商品見本	
		☒ 贈品 ☐ その他	
		☐ 送品 ☐ 書籍	
		日本円換算額合計 (円) 1386	
		No commercial value for customs purpose only.	
内容品詳細 Health food		HSコード	
数量 7		価格 USD13.96	
原産国		正味重量	
税額		商品見本 ☐ 贈物 ☐ 商品見本	
		☒ 贈品 ☐ その他	
		☐ 送品 ☐ 書籍	
		日本円換算額合計 (円) 1386	
		No commercial value for customs purpose only.	
内容品詳細 Health food		HSコード	
数量 7		価格 USD13.96	
原産国		正味重量	
税額		商品見本 ☐ 贈物 ☐ 商品見本	
		☒ 贈品 ☐ その他	
		☐ 送品 ☐ 書籍	
		日本円換算額合計 (円) 1386	
		No commercial value for customs purpose only.	
内容品詳細 Health food		HSコード	
数量 7		価格 USD13.96	
原産国		正味重量	
税額		商品見本 ☐ 贈物 ☐ 商品見本	
		☒ 贈品 ☐ その他	
		☐ 送品 ☐ 書籍	
		日本円換算額合計 (円) 1386	
		No commercial value for customs purpose only.	
内容品詳細 Health food		HSコード	
数量 7		価格 USD13.96	
原産国		正味重量	
税額		商品見本 ☐ 贈物 ☐ 商品見本	
		☒ 贈品 ☐ その他	
		☐ 送品 ☐ 書籍	
		日本円換算額合計 (円) 1386	
		No commercial value for customs purpose only.	
内容品詳細 Health food		HSコード	
数量 7		価格 USD13.96	
原産国		正味重量	
税額		商品見本 ☐ 贈物 ☐ 商品見本	
		☒ 贈品 ☐ その他	
		☐ 送品 ☐ 書籍	
		日本円換算額合計 (円) 1386	
		No commercial value for customs purpose only.	
内容品詳細 Health food		HSコード	
数量 7		価格 USD13.96	
原産国		正味重量	
税額		商品見本 ☐ 贈物 ☐ 商品見本	
		☒ 贈品 ☐ その他	
		☐ 送品 ☐ 書籍	
		日本円換算額合計 (円) 1386	
		No commercial value for customs purpose only.	
内容品詳細 Health food		HSコード	
数量 7		価格 USD13.96	
原産国		正味重量	
税額		商品見本 ☐ 贈物 ☐ 商品見本	
		☒ 贈品 ☐ その他	
		☐ 送品 ☐ 書籍	
		日本円換算額合計 (円) 1386	
		No commercial value for customs purpose only.	
内容品詳細 Health food		HSコード	
数量 7		価格 USD13.96	
原産国		正味重量	
税額		商品見本 ☐ 贈物 ☐ 商品見本	
		☒ 贈品 ☐ その他	
		☐ 送品 ☐ 書籍	
		日本円換算額合計 (円) 1386	
		No commercial value for customs purpose only.	
内容品詳細 Health food		HSコード	
数量 7		価格 USD13	

- 【送り状の有効期間について】

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2024 / 04 / 24
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

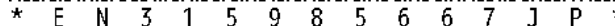
ご依頼主 (Sender): Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8094-1892 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN315985667JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件 (Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Kim Yun-seon Kim Yun-seon Room 1403, Building 107, 49, Samseonghyeon-ro 91-gil, Gyeongsan-si, Gyeongsangbuk-do (Sadong, Sadong District 2 Hwaseong Park Dream) 38600, KOREA TEL 010-5370-5475 FAX 010-5370-5475	備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			7	USD 1.98	USD 13.86
総合計 (Total)			7		USD 13.86

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)



JAPAN 聯権により開くことがあります
May be opened officially

JP
POST **JAPAN POST**

お問い合わせ番号
(item number) EN 315 985 667 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2024 04 24		損害要償額		郵便料金 諸料金	
Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		Postal Code 135-0064 JAPAN		総重量 Total gross weight g		合計金額 Postage Paid	
TEL +82-70-8094-1892		FAX		To (Addressee) Name & Address Kim Yun-seon Kim Yun-seon Room 1403, Building 107, 49, Samseonghyeon-ro 91-gil, Gyeongsan-si, Gyeongsangbuk-do (Sadong, Sadong District 2 Hwaseong Park Dream) Postal Code 38600			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value	TEL 010-5370-5475
Health food				7		USD13.86	FAX 010-5370-5475
							内容品種別 Contents type ☐ 贈物 Gift ☐ 商品見本 Commercial sample ☒ 販売品 Sale of goods ☐ その他 Others ☐ 返品品 Returned goods ☐ 書類 Documents
No commercial value for customs purpose only.							日本円換算合計 (円) Total Value 1386 Yen
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces			
ご依頼主控えへの署名は不要です							

※ ✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064 JAPAN	TEL +82-70-8094-1892 FAX	Country KOREA 日付印 Date Stamp
EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。 【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。		

Vibex Pharmaceutical Official Mail (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mail Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		135-0064 TEL +82-70-8094-1892		JAPAN FAX		郵便先 Kim Yun-seon Room 1403, Building 107, 49, Samseonghyeon-ro 91-gil, Gyeongseong-si, Gyeongseongbuk-do (Sadong, Sadong District 2 Hwaseong Park Dream)		郵便番号 38600 Country KOREA TEL 010-5370-5475 FAX 010-5370-5475									
内容品詳細 Health food		HSコード		原産国		個数		正味重量 7		価格 USD13.86		損害賠償額 (円)		郵便料金 (円)		材料金 (円)	
												☐ 贈物 ☐ 商品見本		円 (yen) 総重量 (Gross Weight)		円 (yen) 合計 (円) (Postage)	
												☒ 販売品 ☐ 送品		円 (yen) その他		円 (yen)	
												☐ 書類		円 (yen)		円 (yen)	
												日本円換算額合計 (円)		1386		交付日付印 Date Stamp	
												No commercial value for customs purpose only.					

☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、開破される場合があることに同意します。

☒ 10年保存

☒ 10年保存

☒ 10年保存

- 【送り状の有効期間について】

Customs declaration: 1 Please enclose in the pouch

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2024 / 04 / 24
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

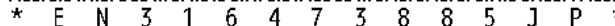
ご依頼主 (Sender): Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8094-1892 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN316473885JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件 (Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Minha Kim Minha Kim Room 2502, Building 102, 1129, Jungang-ro, Ilsandong-gu, Goyang-si, Gyeonggi-do (Janghang-dong, Hosu Village Complex 1 Apartment) 10422, KOREA TEL 010-3135-0838 FAX 010-3135-0838	備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			3	USD 4. 60	USD 13. 80
総合計 (Total)			3		USD 13. 80

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)



JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) **EN 316 473 885 JP**

From (Sender) Name & Address Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2024 04 24		損害要償額 総重量 Total gross weight		郵便料金 諸料金 合計金額 Postage Paid	
		2024 04 24		g			
Postal Code 135-0064 JAPAN		TEL +82-70-8094-1892 FAX		To (Addressee) Name & Address Minha Kim Minha Kim Room 2502, Building 102, 1129, Jungang-ro, Ilsandong-gu, Goyang-si, Gyeonggi-do (Janghang-dong, Hosu Village Complex 1 Apartment) Postal Code 10422			
				Country KOREA			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained 3	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value USD13.80	TEL 010-3135-0838 FAX 010-3135-0838
No commercial value for customs purpose only.		内容品の種類 Contents type ☐ 贈物 Gift ☒ 販売品 Sale of goods ☐ 返品品 Returned goods ☐ 商品見本 Commercial sample ☐ その他 Others ☐ 書類 Documents		日本円換算合計 (円) Total Value 1380 Yen			
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces			
ご依頼主控えへの署名は不要です							

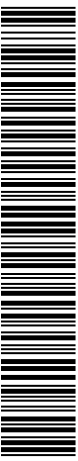
※ ✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064 JAPAN	Country KOREA	日付印 Date Stamp
EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。	【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。	

Vibex Pharmaceutical Official Mail (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mail Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo						お届け先 〒104-8004 Minha Kim Room 2502, Jungang-ro, Ilsandong-gu, Gyeonggi-do (Janghang-dong, Hosu Village Complex 1 Apartment)		Country KOREA TEL010-3135-0838 FAX 010-3135-0838	
135-0064 TEL +82-70-8094-1892						JAPAN			
内容品詳細		H Sコード	原産国	個数	正味重量	価格	納書要領額 (円)		郵便料金 (円) 送料金 (円)
Health food				3		USD13.80	☐ 贈物 ☐ 商品見本	☐	合計 (円) (Postage)
							☒ 贈券品 ☐ その他	☐	総重量 (Gross Weight)
							☐ 返送品 ☐ 書類	☐	日本円換算額合計 (円)
						No commercial value for customs purpose only.			1380
									交付日付印 Date Stamp



 * E N 3 1 6 4 7 3 8 8 5 J P *

受付局控

10年保存

- 【送り状の有効期間について】

Customs declaration: 1 Please enclose in the pouch

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2024 / 04 / 24
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8094-1892 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN316240378JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件 (Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Chaewon Yoon Chaewon Yoon Freund Music Academy, 3rd floor, Seonghwa Shopping Center, 21-31, Gaeum-dong, Seongsan-gu, Changwon-si, Gyeongsangnam-do 51492, KOREA TEL 010-3768-9608 FAX 010-3768-9608	備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			3	USD 4. 65	USD 13. 95
総合計 (Total)			3		USD 13. 95

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)

○ 1971年10月1日現在の人口統計データによる推定



送り状 (Dispatch Note)

物品用 (For goods)

* E N 3 1 6 9 9 5 8 4 7 J P *

JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially

POST JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) EN 316 995 847 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2024 04 24		受付時刻 Time mailed 時 (hour) 分 (Minute)		郵便料金		諸料金	
Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo				総重量 Total gross weight g		合計金額 Postage Paid 円 (yen)			
Postal Code 135-0064 JAPAN				To (Addressee) Name & Address					
TEL +82-70-8094-1892 FAX				Kim Hee-kyung Kim Hee-kyung 153, Hang-dong, Guro-gu, Seoul, Hanyang Sujain Eduhills 501-303					
				Postal Code 08368					
				Country KOREA					
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value	TEL 010-5877-2341		
Health food				2		USD9.24	FAX 010-5877-2341		
Health food				2		USD10.96	内容品種別 Contents type		
							☐ 贈物 Gift ☐ 商品見本 Commercial sample		
							☒ 販売品 Sale of goods ☐ その他 Others		
							☐ 返送品 Returned goods ☐ 書類 Documents		
		No commercial value for customs purpose only.					日本円換算合計 (円) Total Value 2020 Yen		
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の運搬のため、開封される場合があります。 (checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.)		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces		ご署名 Signature of the sender		ご署名 Signature of the sender	
				番目 個中 Total number of pieces					
								社員確認用	
								☐ 航空危険物の説明・確認 ・輸出申告対象 (20万円超) か確認	

山折り後、専用パウチに入れてください

【印刷について】

- A4白色用紙に片面印刷してください。印刷が鮮明であれば白黒印刷でも構いません。

【ラベルの取扱いについて】

- 印刷されたすべての書類について署名欄に自筆で署名してください。
切り離しが必要なものについては、はさみ等で切り離してから送り状と併せて差出してください。
- 郵便物の種類や宛先によって、印刷される書類の枚数は変わります。
- ラベルを封入する専用パウチは、郵便局の窓口にて用意しております。

【送り状の有効期間について】

- 印刷した送り状は、発送予定日（送り状の受付年月日に印刷された日付）およびその前後7日間であれば、ご利用頂けます。

[illegible]

INVOICE

1枚目/1枚中

インボイス作成日 (Date) : 2024 / 04 / 24

作成地(Place) :Tokyo

ご依頼主 (Sender): Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8094-1892 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN316995847JP 送達手段 (Shipped Per) :EMS 支払い条件(Terms of Payment): 備考 (Remarks): ☐有償 (Commercial value) ☒無償 (No Commercial value) ☐贈物 (Gift) ☐商品見本 (Sample) ☐その他 (Other) Invoice No.
お届け先 (Addressee): Kim Hee-kyung Kim Hee-kyung 153, Hang-dong, Guro-gu, Seoul, Hanyang Sujain Eduhills 501-303 08368, KOREA TEL 010-5877-2341 FAX 010-5877-2341	

[illegible]

F.O.B. JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

総重量 (Gross weight) g :

署名(Signature)

